

SPRENDIMAI

TARYBOS SPRENDIMAS (BUSP) 2017/2370

2017 m. gruodžio 18 d.

dėl paramos Hagos elgesio kodeksui ir balistinių raketų neplatinimui įgyvendinant ES kovos su masinio naikinimo ginklų platinimu strategiją

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Europos Sąjungos sutartį, ypač į jos 28 straipsnio 1 dalį,

atsižvelgdama į Sąjungos vyriausiojo įgaliojimo užsienio reikalams ir saugumo politikai pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2003 m. gruodžio 12 d. Europos Vadovų Taryba priėmė ES kovos su masinio naikinimo ginklų platinimu strategiją (toliau – Strategiją), kurios III skyriuje numatytas kovos su tokiu platinimu priemonių, kurių reikia imtis Sąjungoje ir trečiojoje šalyje, sąrašas;
- (2) Sąjunga aktyviai įgyvendina Strategiją ir vykdo jos III skyriuje išvardytas priemones, visų pirma teikia finansinius išteklius konkrečioms projektams, kuriais siekiama stiprinti daugiašalę ginklų neplatinimo sistemą ir daugiašalę pasitikėjimo stiprinimo priemones, remti. Hagos kovos su balistinių raketų platinimu elgesio kodeksas (toliau – Kodeksas) yra sudėtinė tos daugiašalės ginklų neplatinimo sistemos dalis;
- (3) 2003 m. lapkričio 17 d. Taryba priėmė Bendrąją poziciją 2003/805/BUSP ⁽¹⁾. Toje bendrojoje pozicijoje Sąjunga raginama, *inter alia*, skatinti, kad kuo daugiau šalių prisijungtų prie Kodekso, visų pirma, kad tai padarytų šalys, turinčios balistinių raketų pajėgumų, taip pat toliau plėtoti ir įgyvendinti Kodeksą, ypač jame numatytas pasitikėjimo stiprinimo priemones, ir skatinti glaudesnes Kodekso ir Jungtinių Tautų (JT) daugiašalės ginklų neplatinimo sistemos sąsajas;
- (4) 2008 m. gruodžio 8 d. Taryba priėmė išvadą ir dokumentą „Naujos Europos Sąjungos veiksmų kryptys kovojant su masinio naikinimo ginklų ir jų siuntimo į taikinių sistemų platinimu“. Dokumente, *inter alia*, teigiama, kad masinio naikinimo ginklų ir jų siuntimo į taikinių sistemų platinimas tebėra viena iš didžiausių problemų saugumo srityje ir kad neplatinimo politika yra labai svarbi bendros užsienio ir saugumo politikos dalis;
- (5) 2008 m. gruodžio 18 d. Taryba priėmė Sprendimą 2008/974/BUSP ⁽²⁾ dėl paramos Kodekso įgyvendinimui, atsižvelgiant į Strategijos įgyvendinimą;
- (6) 2012 m. liepos 23 d. Taryba priėmė Sprendimą 2012/423/BUSP ⁽³⁾. Tuo sprendimu suteikta galimybė sėkmingai skatinti visuotinį Kodekso taikymą ir jo principų laikymąsi;

⁽¹⁾ 2003 m. lapkričio 17 d. Tarybos bendroji pozicija 2003/805/BUSP dėl daugiašalių susitarimų masinio naikinimo ginklų ir pristatymo priemonių neplatinimo srityje universalaus taikymo ir sustiprinimo (OL L 302, 2003 11 20, p. 34).

⁽²⁾ 2008 m. gruodžio 18 d. Tarybos sprendimas 2008/974/BUSP dėl paramos Hagos kovos su balistinių raketų platinimu elgesio kodekso įgyvendinimui, atsižvelgiant į ES kovos su masinio naikinimo ginklų platinimu strategiją (OL L 345, 2008 12 23, p. 91).

⁽³⁾ 2012 m. liepos 23 d. Tarybos sprendimas 2012/423/BUSP dėl paramos balistinių raketų neplatinimui įgyvendinant ES kovos su masinio naikinimo ginklų platinimu strategiją ir Tarybos bendrąją poziciją 2003/805/BUSP (OL L 196, 2012 7 24, p. 74).

- (7) 2014 m. gruodžio 15 d. Taryba priėmė Sprendimą 2014/913/BUSP ⁽¹⁾. Tas sprendimas padėjo padidinti Kodekso žinomumą ir taip buvo sudarytos palankesnės sąlygos prie Kodekso prisijungti naujoms narėms. Sąjungos prioritetas – tęsti prie Kodekso prisijungusių ir prie jo neprisijungusių valstybių dialogą, siekiant toliau skatinti visuotinį Kodekso taikymą ir jo geresnį įgyvendinimą bei stiprinimą. Šiuo sprendimu turėtų būti prisidėta prie to proceso;
- (8) apskritai vis didesnę tarptautinės bendruomenės susirūpinimą kelia toliau vykdomas balistinių raketų, galinčių siųsti į taikinį masinio naikinimo ginklus, platinimas, visų pirma raketų programos, vykdomos Artimuosiuose Rytuose, Šiaurės Rytų Azijoje ir Pietryčių Azijoje;
- (9) Jungtinių Tautų Saugumo Taryba (JT ST) rezoliucijoje 1540 (2004) pabrėžė, o JT ST rezoliucijose 1977 (2011) ir 2325 (2016) priminė, kad branduolinių, cheminių bei biologinių ginklų ir jų siuntimo į taikinį priemonių platinimas kelia grėsmę tarptautinei taikai ir saugumui, ir įpareigojo valstybes, *inter alia*, jokiomis priemonėmis nepadėti nevalstybiniais subjektams kurti, išigyti, gaminti, turėti, gabenti, perduoti ar naudoti branduolinių, cheminių ar biologinių ginklų ir jų siuntimo į taikinį priemonių. Tai, kad branduoliniai, cheminiai bei biologiniai ginklai ir jų siuntimo į taikinį priemonės kelia grėsmę tarptautinei taikai ir saugumui, buvo dar kartą patvirtinta JT ST rezoliucijoje 1887 (2009) dėl branduolinio ginklo neplatinimo ir branduolinio nusiginklavimo,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

1. Pagal ES kovos su masinio naikinimo ginklų platinimu strategiją (toliau – Strategija), kuria siekiama išsaugoti, įgyvendinti ir stiprinti daugiašalio nusiginklavimo ir ginklų neplatinimo sutartis bei susitarimus, Sąjunga toliau remia Hagos kovos su balistinių raketų platinimu elgesio kodekso (toliau – Kodeksas) visuotinį taikymą, visapusišką įgyvendinimą ir stiprinimą.
2. Veiklą, kuria remiamas Kodeksas ir kuri atitinka priemones pagal Strategiją, sudaro regioniniai ir subregioniniai seminarai, konferencijos, ekspertų vizitai, moksliniai tyrimai, informacija ir komunikacija bei papildomi renginiai, vykstantys tarptautinių konferencijų metu.
3. Tos veiklos tikslas:
 - a) skatinti, kad prie Kodekso prisijungtų dar daugiau valstybių ir kad galiausiai jis būtų visuotinai taikomas;
 - b) remti visapusišką Kodekso įgyvendinimą;
 - c) skatinti prie Kodekso prisijungusių ir prie jo neprisijungusių valstybių dialogą siekiant stiprinti pasitikėjimą ir didinti skaidrumą, skatinti susilaikymą ir užtikrinti daugiau stabilumo ir saugumo visiems;
 - d) didinti kodekso matomumą ir visuomenės informuotumą apie pavojus ir grėsmes, kurias kelia balistinių raketų platinimas;
 - e) ieškoti galimybių, visų pirma vykdant akademinius tyrimus, tobulinti Kodeksą ir skatinti bendradarbiavimą įgyvendinant Kodeksą ir kitas atitinkamas daugiašales priemones, kaip antai, Raketų technologijų kontrolės režimą, JTST rezoliuciją 1540 (2004) ir Jungtinių Tautų objektų, paleistų į kosminę erdvę, registrą.
4. Išsamus projektų aprašymas pateikiamas priede.

2 straipsnis

1. Už šio sprendimo įgyvendinimą yra atsakingas vyriausiasis įgaliotinis.
2. 1 straipsnio 2 dalyje nurodytų projektų techninį įgyvendinimą vykdo „Fondation pour la recherche stratégique“ (FRS, Strateginių mokslinių tyrimų fondas). FRS vykdo tą užduotį vyriausiojo įgaliotinio atsakomybe. Tuo tikslu vyriausiasis įgaliotinis sudaro būtinus susitarimus su FRS.

⁽¹⁾ 2014 m. gruodžio 15 d. Tarybos sprendimas 2014/913/BUSP dėl paramos Hagos kovos su balistinių raketų platinimu elgesio kodekso įgyvendinimui, atsižvelgiant į ES kovos su masinio naikinimo ginklų platinimu strategiją (OL L 360, 2014 12 17, p. 44).

3 straipsnis

1. 1 straipsnio 2 dalyje nurodytiems projektams įgyvendinti skiriama orientacinė finansavimo suma yra 1 878 120,05 EUR.
2. Iš 1 dalyje nustatytos sumos finansuojamos išlaidos tvarkomos laikantis Sąjungos bendrajam biudžetui taikomų procedūrų ir taisyklių.
3. Komisija prižiūri, kad 2 dalyje nurodytos išlaidos būtų tinkamai valdomos. Tuo tikslu, priėmus šį sprendimą, Komisija sudaro dotacijos susitarimą su FRS dėl orientacinės sumos. Tam dotacijos susitarimui taikomos Europos Parlamento ir Tarybos reglamente (ES, Euratomas) Nr. 966/2012 ⁽¹⁾ numatytos dotacijoms taikomos taisyklės. Susitarime nustatoma, kad FRS turi užtikrinti Sąjungos įnašo matomumą, proporcingą jo dydžiui.
4. Įsigaliojus šiam sprendimui, Komisija siekia kuo greičiau sudaryti 3 dalyje nurodytą dotacijos susitarimą. Ji praneša Tarybai apie visus sunkumus to proceso metu ir dotacijos susitarimo sudarymo datą.

4 straipsnis

1. Vyriausiasis įgaliotinis pateikia Tarybai šio sprendimo įgyvendinimo ataskaitą, grindžiamą reguliariai rengiamomis FRS ataskaitomis. Taryba tų ataskaitų pagrindu atlieka įvertinimą.
2. Komisija teikia informaciją apie 1 straipsnio 2 dalyje nurodytų projektų finansinius aspektus.

5 straipsnis

1. Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.
2. Šis sprendimas nustoja galioti po 40 mėnesių nuo dotacijos susitarimo, nurodyto 3 straipsnio 3 dalyje, sudarymo dienos. Vis dėlto, jis nustoja galioti po šešių mėnesių nuo jo įsigaliojimo dienos, jei iki to laiko nesudaromas dotacijos susitarimas.

Priimta Briuselyje 2017 m. gruodžio 18 d.

Tarybos vardu

Pirmininkė

K. SIMSON

⁽¹⁾ 2012 m. spalio 25 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES, Euratomas) Nr. 966/2012 dėl Sąjungos bendrajam biudžetui taikomų finansinių taisyklių ir kuriuo panaikinamas Tarybos reglamentas (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 (OL L 298, 2012 10 26, p. 1).

PRIEDAS

1. TIKSLAS

Pagrindinis šio sprendimo tikslas – konkrečiomis priemonėmis skatinti Hagos kovos su balistinių raketų platinimu elgesio kodekso (toliau – Kodeksas) visuotinį taikymą, visapusišką įgyvendinimą ir stiprinimą, laikantis ES kovos su masinio naikinimo ginklų platinimu strategijos.

Šis sprendimas papildys Sąjungos diplomatinę veiklą, palaikant santykius su prie Kodekso prisijungusiomis ir prie jo neprisijungusiomis valstybėmis. Šiuo atžvilgiu Sąjunga perduoda atitinkamas žinias:

a) prie Kodekso prisijungusioms valstybėms:

- i) svarbu visapusiškai įgyvendinti Kodeksą, visų pirma per metines deklaracijas ir išankstinius pranešimus, kurie numatyti Kodekse;
- ii) skatinti visapusiškai taikyti Kodeksą kaip priemonę siekiant skatinti skaidrumą ir pasitikėjimą tiek regionų, tiek tarptautiniu lygmeniu ir padėti pažaboti balistinių raketų, galinčių siųsti į taikinį masinio naikinimo ginklą, platinimą ir užkirsti tam kelią;

b) prie Kodekso neprisijungusioms valstybėms:

- i) skatinti prisijungti prie Kodekso ir taip prisidėti prie platesnių daugiašalių pastangų užkirsti kelią masinio naikinimo ginklų ir jų siuntimo į taikinį priemonių platinimui;
- ii) pasinaudoti Kodekso nuostatomis siekiant sumažinti regioninę įtampą ir didinti pasitikėjimą, taip skatinant didesnę saugumą visiems.

Be to, šis Sprendimas taikomas siekiant padėti finansuoti nedidelį skaičių mokslinių tyrimų dėl Kodekso ir kitų atitinkamų daugiašalių priemonių, kaip antai Raketų technologijų kontrolės režimo (MTCR), JT ST rezoliucijos 1540 (2004) ir Jungtinių Tautų objektų, paleistų į kosminę erdvę, registro, sinergijos.

Galiausiai, šiuo sprendimu siekiama remti vykstantį tarptautinės bendruomenės politinį dialogą dėl saugumo ir tvarumo kosminėje erdvėje, visų pirma teikiant ribotą finansinį įnašą, skirtą metinėms konferencijoms kosmoso klausimu, kurias organizuoja Jungtinių Tautų Nusiginklavimo tyrimų institutas (UNIDIR) Ženevoje.

2. PRIEMONĖS

2.1. Priemonių tikslai

- a) Skatinti, kad prie Kodekso prisijungtų dar daugiau valstybių ir kad galiausiai jis būtų visuotinai taikomas;
- b) prie Kodekso prisijungusios valstybės turi remti visapusišką Kodekso įgyvendinimą;
- c) skatinti prie Kodekso prisijungusių ir prie jo neprisijungusių valstybių dialogą siekiant stiprinti pasitikėjimą ir didinti skaidrumą, skatinti susilaikymą ir užtikrinti daugiau stabilumo ir saugumo visiems;
- d) didinti kodekso matomumą ir visuomenės informuotumą apie pavojus ir grėsmes, kurias kelia balistinių raketų platinimas;
- e) ieškoti galimybių, visų pirma vykdant akademinis tyrimus, tobulinti Kodeksą ir skatinti bendradarbiavimą įgyvendinant Kodeksą ir kitas atitinkamas daugiašales priemones, kaip antai MTCR ir JT ST rezoliuciją 1540 (2004).

2.2. Priemonių apibūdinimas

- a) FRS organizuos informavimo veiklą rengdamas regioninius ir (arba) subregioninius seminarus ir ekspertų misijas, kuriais siekiama:
 - i) didinti informuotumą apie pavojus ir problemas, susijusias su balistinių raketų platinimu;
 - ii) suteikti atitinkamiems ekspertams platformą neformaliai keistis nuomonėmis („Chatham House“ taisyklės) strateginiais klausimais ir taip padėti stiprinti pasitikėjimą tarp valstybių ir
 - iii) propaguoti Sąjungos tikslus dėl Kodekso visuotinio taikymo, visapusiško įgyvendinimo ir stiprinimo.

FRS surengs iki devynių regioninių ir (arba) subregioninių renginių, be kita ko, Lotynų Amerikoje ir Karibų jūros regione, Artimuosiuose Rytuose ir Afrikoje, Pietryčių Azijoje, taip pat iki šešių konkrečioms šalims skirtų ekspertų misijų į prie Kodekso neprisijungusias valstybes. Visi tie renginiai turi būti vykdomi glaudžiai bendradarbiaujant su atitinkamų priimančiųjų Vyriausybių institucijomis ir prireikus su atitinkama akademine bendruomene;

- b) FRS surengs iki šešių papildomų Kodeksui skirtų renginių tarptautinių konferencijų metu, visų pirma per Kodekso įprastinį metinį susitikimą Vienoje ir JT Generalinės asamblėjos Pirmojo komiteto sesiją Niujorke. Tokie papildomi renginiai bus parengti taip, kad padėtų stiprinti Kodekso ir JT santykius, laikantis rezoliucijos 71/33, kurią 2016 m. gruodžio 5 d. priėmė JT Generalinė asamblėja;
- c) FRS, glaudžiai bendradarbiaudamas su atitinkamomis institucijomis, surengs tarptautinės ekspertų grupės vizitą į kosmodromą pagal Kodekso 4 straipsnio a punkto ii papunkčio trečią įtrauką;
- d) FRS iš Sąjungos skirtos dotacijos perves UNIDIR tris kartus po 29 240,00 EUR siekiant padėti finansuoti UNIDIR metines konferencijas kosmoso saugumo klausimais ir taip padėti siekti bendro tikslo – remti Kodeksą. FRS ir UNIDIR tose konferencijose užtikrins Sąjungos matomumą, proporcingą Sąjungos įnašą dydžiui;
- e) FRS užsakys ir paskelbs bent keturis mokslinių tyrimų darbus su Kodeksu susijusiais klausimais, įskaitant vieną ar daugiau mokslinių tyrimų darbų dėl Kodekso ir kitų atitinkamų daugiašalių priemonių, kaip antai MTCR ir JT ST rezoliucijos 1540 (2004), sąsajos. Tuo tikslu FRS prašys prisidėti visų mokslinių tyrimų institutų, kurie priklauso ES neplatino konsorciui arba yra su juo susiję. Dėl mokslinių tyrimų darbų temų turės susitarti FRS ir atitinkami Europos išorės veiksmų tarnybos (toliau – EIVT) padaliniai;
- f) FRS vykdys komunikacijos ir informavimo veiklą, turinčią dvejopą tikslą – didinti Kodekso matomumą ir Sąjungos įnašą į jo įgyvendinimą. FRS parengs išsamų komunikacijos ir informavimo planą, kurį turės patvirtinti EIVT ir Komisija.

2.3. Priemonių rezultatai

- a) padidėjęs prie Kodekso prisijungusių valstybių skaičius;
- b) prie Kodekso prisijungusios valstybės geriau įgyvendina Kodeksą;
- c) didesnis politikos formuotojų, reguliavimo institucijų pareigūnų, ekspertų ir plačiosios visuomenės informuotumas apie valstybių prisijungimo prie Kodekso ir jo įgyvendinimo svarbą;
- d) didesnis Sąjungos pastangų skatinti Kodekso visuotinį taikymą, įgyvendinimą ir stiprinimą matomumas.

3. PRIEMONIŲ ĮGYVENDINIMO PARTNERIAI

FRS, glaudžiai bendradarbiaudamas su EIVT, toliau plėtos veiksmingas partnerystes su suinteresuotomis regioninėmis ir subregioninėmis organizacijomis, valdžios institucijomis, mokslinių tyrimų institutais ir kitais atitinkamais subjektais.

FRS glaudžiai bendradarbiaus su UNIDIR įgyvendinant 2.2 punkto e papunktyje išdėstytas priemones.

4. SĄVEIKA SU SĄJUNGOS PASTANGOMIS

Remdamasi FRS reguliariai teikiama grįžtamąja informacija apie jo veiklą, Sąjunga gali nuspręsti tas pastangas papildyti tiksline diplomatine veikla, kuria siekiama didinti informuotumą apie tai, kaip svarbu valstybėms prisijungti prie Kodekso ir jį įgyvendinti.

5. SUBJEKTAI, KURIEMS SKIRTOS PRIEMONĖS

- a) tiek prie Kodekso prisijungusios, tiek neprisijungusios valstybės;
- b) Vyriausybės pareigūnai, politikos formuotojai, reguliavimo institucijų pareigūnai, ekspertai;

- c) tarptautinės, regioninės ir subregioninės organizacijos;
- d) akademinė bendruomenė ir pilietinė visuomenė;
- e) Kodekso pirmininkas.

6. **VIETA**

FRS, pasikonsultavusi su atitinkamais EIVT padaliniais, atrinks galimas susitikimų, seminarų ir kitų renginių vietas. Kriterijai, taikomi pasirenkant vietas, be kita ko, bus atitinkamos valstybės ar tarpvyriausybės organizacijos pasiryžimas ir įsipareigojimas tam tikrame regione surengti renginį. Konkrečių apsilankymų šalyse ar veiksmų konkrečiose šalyse vietų pasirinkimas priklausys nuo suinteresuotųjų valstybių arba tarpvyriausybinių organizacijų kvietimų.

7. **TRUKMĖ**

Bendra planuojama veiksmų trukmė yra 36 mėnesiai.
